



**Pacific Coast Pipeline Site
Community Discussion Series**

**#1 History of Soil Cleanup and Ground Water
Monitoring**

Tuesday, May 21, 2013

6:00 PM Presentation and Open Discussion

One Step A La Vez

400 Fillmore Street

Fillmore, CA 93015

**Pacific Coast Pipeline
Serie de Diálogos con la Comunidad**

**Primera Reunión: Historia de la Limpieza del Suelo y
Monitoreo del Agua Subterránea**

martes 21 de mayo del 2013

6:00 PM Presentación y Foro de Discusión

One Step A La Vez

400 Fillmore Street

Fillmore, CA 93015

Please join us on May 21, 2013 for the first event in a community discussion series about the Pacific Coast Pipeline Fillmore Site (PCPL). A community technical advisor from EPA's Technical Assistance Services for Communities (TASC) program will present information about the history of soil cleanup and ground water monitoring activities at PCPL and answer your questions.

Last year, TASC met with the community to better understand educational needs related to the PCPL. This discussion series will revolve around the major topics of interest expressed by the community.

Le invitamos a que asista la primera de una serie de diálogos con la comunidad sobre el sitio "Pacific Coast Pipeline Fillmore" (PCPL, por sus siglas en inglés). Esta primera reunión será el 21 de mayo del 2013. Un asesor técnico del Programa de Servicios de Asistencia Técnica para Comunidades (TASC, por sus siglas en inglés) de la EPA estará presente para presentar información sobre la historia de las actividades de limpieza del suelo y monitoreo del agua subterránea en PCPL y para responder a sus preguntas.

El año pasado, TASC se reunió con la comunidad para entender mejor sus necesidades educativas relacionadas con la PCPL. Esta serie de diálogos se enfocará en los grandes temas de interés expresados por la comunidad.

Emily Chi
Technical Assistance Specialist
(434) 975-6700, ext. 238
echi@skeo.com

En Español:
Alejandro Díaz, EPA
(415) 972-3242
diaz.alejandros@epa.gov

This presentation is funded by EPA's TASC program. Its contents do not necessarily reflect the policies, actions, or positions of the EPA.

Esta presentación está financiada por el programa TASC EPA. Su contenido no refleja necesariamente las políticas, acciones o posiciones de la EPA.

**Project documents and more information are available at EPA's website, www.epa.gov/region09/pacificcoastpipeline
Información adicional así como documentos técnicos están disponibles en www.epa.gov/region09/pacificcoastpipeline**